

Sporządzono w Atenach dnia 31 marca 1976 roku w dwóch egzemplarzach, każdy w językach polskim, greckim i angielskim, przy czym wszystkie teksty są jednakowo ważne; w przypadku rozbieżności wynikłych z ich interpretacji tekst w języku angielskim uważany będzie za rozstrzygający.

Done in Athens of the 31st day of March 1976 in two copies, each in the Polish, Greek and English languages, each text being equally valid; in the event of differences arising from their interpretation, the English text shall be decisive.

Z upoważnienia Rządu
Polskiej Rzeczypospolitej
Ludowej
J. Bisztyga

Z upoważnienia Rządu
Republiki Grecji
Dimitri S. Bitsios

On behalf
of the Government
of the Polish People's
Republic
J. Bisztyga

On behalf
of the Government
of the Hellenic Republic
Dimitri S. Bitsios

Po zaznajomieniu się z powyższą Umową Rada Państwa uznała ją i uznaje za słuszną zarówno w całości, jak i każde z postanowień w niej zawartych; oświadcza, że jest ona przyjęta, ratyfikowana i potwierdzona, oraz przyrzeka, że będzie niezmiennie zachowywana.

Na dowód czego wydany został Akt niniejszy, opatrzony pieczęcią Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej.

Dano w Warszawie dnia 8 lipca 1976 roku.

Przewodniczący Rady Państwa: *H. Jabłoński*

L. S.

Minister Spraw Zagranicznych: w z. *J. Czyrek*

147

OŚWIADCZENIE RZĄDOWE

z dnia 28 października 1977 r.

w sprawie wymiany dokumentów ratyfikacyjnych Umowy między Rządem Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej a Rządem Republiki Grecji o współpracy kulturalnej i naukowej, podpisanej w Atenach dnia 31 marca 1976 r.

Podaje się niniejszym do wiadomości, że zgodnie z artykułem 5 Umowy między Rządem Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej a Rządem Republiki Grecji o współpracy kulturalnej i naukowej, podpisanej w Atenach dnia 31 marca 1976 r., nastąpiła w Warszawie dnia 27 października

1977 r. wymiana dokumentów ratyfikacyjnych wymienionej umowy.

Powyższa umowa wejdzie w życie dnia 26 listopada 1977 r.

Minister Spraw Zagranicznych: w z. *J. Czyrek*

148

ROZPORZĄDZENIE RADY MINISTRÓW

z dnia 29 października 1977 r.

zmieniające rozporządzenia w sprawie zakładowego funduszu nagród, w sprawie zakładowego funduszu socjalnego i zakładowej działalności socjalnej oraz w sprawie zakładowego funduszu mieszkaniowego.

Na podstawie art. 1 ust. 2 i 4, art. 10 pkt 3 i art. 20 ust. 1 ustawy z dnia 23 czerwca 1973 r. o zasadach tworzenia i podziału zakładowego funduszu nagród oraz za-

kładowych funduszy socjalnego i mieszkaniowego (Dz. U. Nr 27, poz. 150) i art. 42 ust. 2 ustawy z dnia 27 kwietnia 1972 r. — Karta praw i obowiązków nauczyciela (Dz. U.

z 1972 r. Nr 16, poz. 114 i z 1973 r. Nr 12, poz. 89) po porozumieniu z Centralną Radą Związków Zawodowych zarządzają się, co następuje:

§ 1. W § 2 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 1 października 1973 r. w sprawie zakładowego funduszu nagród (Dz. U. z 1973 r. Nr 41, poz. 249, z 1974 r. Nr 49, poz. 306, z 1975 r. Nr 45, poz. 236 i z 1976 r. Nr 40, poz. 236) ust. 1 i 2 otrzymują brzmienie:

„1. Przez fundusz płac, o którym mowa w rozporządzeniu, należy rozumieć:

- 1) planowany osobowy fundusz płac,
- 2) w jednostkach organizacyjnych, w których banki prowadzą korektę funduszu płac — planowany osobowy fundusz płac, skorygowany z tytułu bankowej korekty funduszu płac,
- 3) w jednostkach i organizacjach gospodarczych, w których zostały wprowadzone zasady systemu ekonomiczno-finansowego bądź zasady zmodyfikowanego systemu ekonomiczno-finansowego — wydzielony z dyspozycyjnego funduszu płac osobowy fundusz płac, powiększony o wypłaty z funduszu premiowego tworzonego z zysku, dla pracowników zatrudnionych na stanowiskach kierowniczych i samodzielnych, dokonane w roku, za który tworzony jest zakładowy fundusz nagród.

2. Fundusz płac, o którym mowa w ust. 1, ulega zmniejszeniu o:

- 1) obciążenia z tytułu przyrostu zatrudnienia,
- 2) obciążenia z tytułu przyrostu dyspozycyjnego funduszu płac.”

§ 2. W § 2 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 2 listopada 1973 r. w sprawie zakładowego funduszu socjalnego i zakładowej działalności socjalnej (Dz. U. z 1973 r. Nr 43, poz. 260, z 1976 r. Nr 34, poz. 203 i Nr 40, poz. 236 oraz z 1977 r. Nr 19, poz. 79) wprowadza się następujące zmiany:

1) w ust. 1 pkt 6 otrzymuje brzmienie:

„6) „funduszu płac” — należy przez to rozumieć:

- a) planowany osobowy fundusz płac,
- b) w jednostkach organizacyjnych, w których banki prowadzą korektę funduszu płac — planowany osobowy fundusz płac, skorygowany z tytułu bankowej korekty funduszu płac,
- c) w jednostkach i organizacjach gospodarczych, w których zostały wprowadzone zasady systemu ekonomiczno-finansowego bądź zasady zmodyfikowanego systemu ekonomiczno-finansowego — wydzielony z dyspozycyjnego funduszu płac osobowy fundusz płac, powiększony o fundusz agencyjno-prowizyjny oraz o wy-

płaty z funduszu premiowego tworzonego z zysku, dla pracowników zatrudnionych na stanowiskach kierowniczych i samodzielnych, dokonane w roku, za który tworzony jest zakładowy fundusz socjalny”;

2) ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Fundusz płac, o którym mowa w ust. 1 pkt 6, ulega zmniejszeniu o:

- 1) obciążenia z tytułu przyrostu zatrudnienia,
- 2) obciążenia z tytułu przyrostu dyspozycyjnego funduszu płac.”

§ 3. W § 2 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 2 listopada 1973 r. w sprawie zakładowego funduszu mieszkaniowego (Dz. U. z 1973 r. Nr 43, poz. 261, z 1975 r. Nr 32, poz. 170 i z 1976 r. Nr 40, poz. 236) wprowadza się następujące zmiany:

1) w ust. 1 pkt 4 otrzymuje brzmienie:

„4) „funduszu płac” — należy przez to rozumieć:

- a) planowany osobowy fundusz płac,
- b) w jednostkach organizacyjnych, w których banki prowadzą korektę funduszu płac — planowany osobowy fundusz płac, skorygowany z tytułu bankowej korekty funduszu płac,
- c) w jednostkach i organizacjach gospodarczych, w których zostały wprowadzone zasady systemu ekonomiczno-finansowego bądź zasady zmodyfikowanego systemu ekonomiczno-finansowego — wydzielony z dyspozycyjnego funduszu płac osobowy fundusz płac, powiększony o fundusz agencyjno-prowizyjny oraz o wypłaty z funduszu premiowego tworzonego z zysku, dla pracowników zatrudnionych na stanowiskach kierowniczych i samodzielnych, dokonane w roku, za który tworzony jest zakładowy fundusz mieszkaniowy”;

2) ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Fundusz płac, o którym mowa w ust. 1 pkt 4, ulega zmniejszeniu o:

- 1) obciążenia z tytułu przyrostu zatrudnienia,
- 2) obciążenia z tytułu przyrostu dyspozycyjnego funduszu płac.”

§ 4. Dla obliczenia podstawy odpisu na zakładowy fundusz nagród, zakładowy fundusz socjalny i zakładowy fundusz mieszkaniowy za 1977 r. nie bierze się pod uwagę rezerw własnych, które weszły do bazowego funduszu płac poszczególnych organizacji gospodarczych.

§ 5. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z mocą od dnia 1 stycznia 1977 r.

Prezes Rady Ministrów: P. Jaroszewicz